







# சின்னஞ் சிறு விளம்பரம்

வீற்பனைக்கு

பிறவுண் கலர் டோமன் ஆண் நாய் விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: மு. ஜயாத்துரை, M. S. லேன், கோண்டாவில் கிழக்கு. [56857]

தவறிவிட்டது

சப்பிரமணியம் சிவகுமார் ஆகிய எனது மோட்டார் கைக்கள், காப்புறுதிச்சான்றி தழு இனுவிலுக்கும், யாழ்ப் பாணத்திற்கும் இடையில் தவறிவிட்டது. கண்டெடுத் தவர்கள் பின்வரும் முகவரியில் ஒப்படைக்கவும். விக் னேஸ்வரா ஜாவல்ஸ், கே. கே. எஸ். வீதி, இனுவில். [56860]

ஜெய்யானு ஜெய்பாலன் என்பவருடைய தேசிய (788073178V), விசேட (0906001801) அடையாள அட்டைகள் 13-06-98 அன்று விண்சர் தியேட்டருக்கும், யாழ் இந்துக் கல்லூரிக்கும் இடையில் தவறிவிட்டது. கண்டெடுத் தவர்கள் யாழ் வேம்படி மகளிர் கல்லூரி யில் ஒப்படைக்கவும் [56872]

அறை வாடகைக்கு

பல்கலைக்கழக பெண் பிள்ளைகளுக்கு மட்டும் உரிய தான், அறை வாடகைக்கு உண்டு. மின்சாரம், நீர் வசதி மற்றும் தளபாட வசதிகளும் உண்டு. (ஐந்துபேர் தங்கக் கூடியவை, அனைக்கள்) தொடர்பு: திருமதி பிளோ மினா நீக்கிலாப்பிள்ளை, இல. 22, ஓட்டலேன், வண்ணார் பண்ணை. [56856]

வீடு வீற்பனைக்கு

மட்டுவில் கிழக்கு. புத்தார் வீதியில் சுகல வசதி களும் கொண்ட வீடும், அருகிலுள்ள வளவும், வயற்காணியும் உடன் விற்பனைகளுண்டு. தொடர்பு: திருமதி சி. வேல்நாயகம், மட்டுவில் கிழக்கு. சாவக்சேரி. [56862]

காணி வீற்பனைக்கு

ஆணக் கோட்டை பழைய பொலிஸ்ரேசன் பின்வீதியில் உள்ள 6 பரப்பு 3/4 குளி காணி மூன்று பக்கப் பாதையுள்ள சர்ச்சுதூர்க்காணி விற்பனைகளுண்டு. தொடர்பு: பிதருமநாயகம், 43/11, கல்படி அம்மன் வீதி, யாழ்ப்பாணம். [56870]

**பற்சிகிச்சை நிலையம்**

தென்மராட்சி, ஜூன் 15 பளை ஆஸ்பததிரியில் நல்ல வசதிகள் கொண்ட பற்சிகிச்சை நிலையம் ஒன்று அமைக்கப்படவில்லை.

ஆஸ்பததிரி அறையொன்றிலேயே தற்போது பற்சிகிச்சை நிலையம் வாரத்தில் பிரதி செல்வாய்க் கிழமைதோறும் இயங்கி வருவது குறிப்பிடத்தக்கது. (ஐ-117)

**தேங்காய் விலை வீற்ச்சி**

யாழ்ப்பாணம், ஜூன் 15 குடாநாட்டில் தேங்காயின் விலை வீழ்ச்சியடைந்து வருகிறது. முனைர் 15 முதல் 20 ரூபாவரை விற்கப்பட்டது தேங்காய்கள் தற்போது பத்து முதல் பதினெண்நு ரூபாவுக்குள் விற்பனையாகின்றன.

மிருசவில் பாதுகாப்பு முன் அரண் பகுதியூடாகத் தேங்காய்களை எடுத்து வருவதற்கான தடைகள் தளர்த்தப்பட்டு மற்றும் பகுதிகளில் இருந்து தேங்காய்கள் சுந்தைக்கு வருகின்றன. இதுவே விலை குறை வுக்குக் காரணமென்ற தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (ஐ-ரீ)

மணமகன் தேவை

கெளரவுமான குடும்பத் தைச் சேர்ந்த 36 வயதுடைய டாக்டர் மனமகனுக்கு டாக்டர், பொறியியலாளர் அல்லது கணக்காளர் மனமகன் விரும்பத்தக்கது. தொடர்பு: செ. விஜயரத்தினம், முருகன் திருமணசேவை நவாவி கிழக்கு, மாணிப்பாய்! [56873]

வீடு வளவு வீற்பனை

கராம்புவில், சாவகச்சேரி வடக்கு 1 ஆம் கட்டை வீதி யில் 5 1/2 பரப்புக் காணிக்குள் அத்தியாவசிய வசதி கள் அமைந்த 5 அறைகளுடன் கூடிய தரமான நிலைய வள்ளுபழை கல்வீடு விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பேண்டாம், (16-06-98 இவிருந்து 25-06-98 -க்கும் மட்டுமே தொடர்பு) தொடர்பு: பொ. அருந்தவமலர், கிராம்புவில், சாவகச்சேரி வடக்கு, சாவகச்சேரி. [56794]

யாழ்ப்பாணம்

யாழ்ப்பாணத்தில் அந்த ஆறு மாதங்கள் உங்களது வரலாறு, வரலாற்றை மறக்கலாமா? 300 நாடங்களும் 50 சிறுதகைகளும் எழுதிய அராவியூர் ந. சுந்தரம் பின்னை வீரகேசரியில் எழுதிய கட்டுரைகள் ரூபா 50. [56247]

**CHUNDIKULI GIRLS' COLLEGE OLD GIRLS' ASSOCIATION, JAFFNA. ANNUAL GENERAL MEETING AND FELLOWSHIP LUNCH**

Will be held on 20 - 06 - 98 at the College Premises

PROGRAMME — 9.00 A.M. Thank's giving Service at St. John the Baptist Church, Chundikuli. 10.15 A.M. Principal's tea. 10.30 A.M. A. G. M. 11.30 A.M. Flower and Bombay Sweet. Making Demonstrations. 12. Noon Fellowship Lunch.

Tickets for Lunch Rs. 100 per Person. (56875)

**மதுயான, சிகிரெட் விளம்பரங்கள்**

**ஜனவரி முதல் தடைசெய்யப்படும்!**

கொழும்பு ஜூன் 15 சிகிரெட் முதலான புகைப் பொருள்கள் ஆகியவற்றி ஒன்று பற்றி விளம்பரப்படுத்தப்படும் காட்சிகளைத் தவிர்க்கவேண்டியதன் அவசியம் பற்றியும் அந்தக் குழு விலையுறுத்தியுள்ளது.

அடுத்த ஆண்டு ஜனவரி முதலாம் திகதி முதல் இந்த தடை உத்தரவு நிடை முறைக்கு வரும். இதனைத் தொடர்ந்து மதுபானம் புகைத்தற்கான பொருள்கள் அதையும் விளம்பரங்கள் எதனையும் ஏற்கக் கூடாது என்று செய்தித் தகவல் வீட்பெட்டும்.

தனியார் தகவல் தொடர்புத்தறையினரும் இந்த விளம்பரங்களைத் தடை செய்யும் அரசின் உத்தரவுக்கு கட்டுப்பட்டு நடக்கும் படி கேட்டுக் கொள்ளப்படுவர்.

மதுபானம் சிகிரெட் போன்ற புகைப் பொருள்களினால் ஏற்படும் பாதிப்புக் குறித்து ஆராய் ஜனாதிபதியால் நியமிக்கப்பட்ட ஆணைக்குழுவின் சிபாரிசுகளுக்கமையவே இந்தச் தடைச் சட்டம் கொண்டு வரப்பட்டுள்ளது. மதுபானம்,

புகைத்தற் பொருள்கள் ஆகியவற்றி ஒன்று பற்றி விளம்பரப்படுத்தப்படும் காட்சிகளைத் தவிர்க்கவேண்டியதன் அவசியம் பற்றியும் அந்தக் குழு விலையுறுத்தியுள்ளது.

இதற்கிடையில் தற்போது முறையும் புகைத்தற் தொடர்பு நிடை முறைக்கு வரும் தொரோக்கியக் குழு பொருந்துமானால் பற்றி விக்கப்பட வில்லை. (ஐ-6)

நாவற்குழி - மறவன்புலோ வீதி மேரசமரன் நிலையில் சாவகச்சேரி, ஜூன் 15 நாவற்குழியிலிருந்து மறவன்புலோ - தனிகளப்படுத்தாக சாவகச்சேரி செல்லும் முறையும் நிமொன வீதி குடும் சேதமுற்று கடந்த 12 வருடங்களாக திருத்தப்படாமல் காணப்படுகிறது.

இந்த வீதியால் போக்கு வரத்துக்கெய்யும் பாடசாலை மாணவர்கள் உத்தரவுக்கு மக்கள் இதனால் பாதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

இந்த விடையம் தொடர்பாக மறவன்புலோ விவசாயிகள் சம்மோனம் கடந்த நவம்பர் மாதம் வீதி அபிவிருத்தி அதிகார சபை வடப்பகுதி தலைவர், பொறியியலாளர் ஆகி

எதிர்வரும் மழை காலத் துக்க முன்னர் இந்த வீதி திருத்தப்படாமல் மறைப்படந்த பொது மக்கள் மேற்கொண்டு காழும்பி வள்ள அதிகாரிகளுக்கு மக்கள் ஜருப்பு அனுப்ப நடவடிக்கை மேற்கொண்டுள்ளனர்.

எதிர்வரும் மழை காலத் துக்க முன்னர் இந்த வீதி திருத்தப்படாமல் மறைப்படந்த வரும்பட்டு கூடிய கூடும் மூன்பாடு எதிர்வரும் மழை காலத் துக்க முன்னர் இந்த வீதி திருத்தப்படாமல் மறைப்பட்டு கூடும் மூன்பாடு கொடும் சேதமுற்று கடந்த 12 வருடங்களாக திருத்தப்படாமல் காணப்படுகிறது.

இந்த விடையம் தொடர்பாக மறவன்புலோ விவசாயிகள் சம்மோனம் கடந்த நவம்பர் மாதம் வீதி அபிவிருத்தி அதிகார சபை வடப்பகுதி தலைவர், பொறியியலாளர் ஆகி

கொழும்பு, ஜூன் 15 பொருள்கள் மற்றும் சேவைகள் வரி (ஐ. எஸ். ரி.) அறவிடப்பட்டபின் அதற்காக மறங்கப்படும் சிட்டைகளில் ஜீ. எஸ். ரி; இலக்கங்கள் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளனவா என்பதை பொதுமக்கள் அவதானிக்க வேண்டும் என உள்ளார் வர்த்தகாஜையான யாளர் திணைக்களம் அறிவுறுத்தியுள்ளது.

ஜீ. எஸ். ரி. இலக்கங்களின் இறுதியில் 5000 என்று குறிப்பிடப்பட்டிருக்கும். இந்த இலக்கங்களுக்கு முன்பாக ஒன்பது இலக்கங்கள் குறிப்பிடப்பட்டிருக்க வேண்டும்.

உதாரணமாக 422151 அல்லது 43939 என்ற தொலைபேசி இக்கத்துடன் தொடர்பு கொள்ள மாறு கேட்கப்பட்டுள்ளனர். (ஐ-ரீ)

**ஆத்மீக செயற்பாடுகளே ஆத்ம பலத்தைத்தரும் இசை விழாவில் உரை**

யாழ்ப்பாணம், ஜூன் 15 மனிதன் கயக்டுப்பாடுடன் ஆத்மீக செயற்பாடு கூடும். இவ்வாறு ஜீ. எஸ். ரி. இலக்கங்கள் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளனவா என்பதை பொதுமக்கள் அவதானிக்க வேண்டும் என உள்ளார் வர்த்தகாஜையான யாளர் திணைக்களம் அறிவுறுத்தியுள்ளது.



தெல்லிப்பளை பி. நோ. கூ. சங்கம்  
(வரைவுள்ளது)

கணக்காய்வுக் காலம் 1994 ஆம், 1995 ஆம்  
ஆண்டுகளுக்கான  
கிராமிய வங்கி மீதுகளை உறுதிப்படுத்தல்

மேற்படி காலங்களுக்கான கணக்காய்வு நடை  
பெறுவதனால் 30 - 06 - 98 ஆம் திங்கிக்கு முன்பு  
கிராமிய வங்கி வாடிக்கையாளர்கள் தங்களது மீது  
களை உறுதிப்படுத்துமாறு கேட்டுக்கொள்ளுகின்  
நோம்:

- கணக்காய்வாளர்கள்

12-06-1998

(சி/4018)

## கறம் சுற்றுப் போட்டி

யாழிப்பாணப் பல்கலைக்கழக விளையாட்டு  
அவை கரம் சுற்றுப் போட்டியை அண். பெண் இரு  
பாலாருக்கும்நடத்த உள்ளது. இப் போட்டியில் பங்கு  
பற்றி விரும்புவோர் யாழி. பல்கலைக்கழக உடற்  
கல்வி துறை (மருத்துவபீட மைதானம் அருகில்)  
அலுவலகத்தில் கட்டணத்தைச் செலுத்தி விண்ணப்  
பப்படிவங்களைப் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

### போட்டி பற்றிய விவரம்

இடம்:- யாழி. பல்கலைக்கழக மாணவர்  
பொது அறை

நாள்:- 4, 5, 7, 9, 11, 12 ஜூலை 1998

நேரம்:- 8. 30 காலை முதல் 5.30 மாலைவரை  
அனுமதிக்கட்டணம்:- ஒர்ரையர் ஆட்டம் 40/-  
இரட்டையர் ஆட்டம் 60/-

விண்ணப் புதிய திடி:- 25 - 06 - 1998  
பணிப்பாளர்.

விளையாட்டு அவை,  
யாழி. பல்கலைக்கழகம்.  
(56863)

## தெளிவாக ரி.வி. பார்க்க

இலங்கை இந்திய ரி. வி. நிகழ்ச்சிகளைத் தெவிவராகப் பார்க்க அன்றனா பொருத்தவும், பழைய அன்றனாக்களைத் திருத்திப் பொருத்தவும், ரி. வி. பெடக், நேரடியோ, மணிக்கூடுகளைப் பழுதுபார்க்கவும், கொம்பியூட்டர் மூலம் ஒரிருநாள்களில் கலர்ப் படங்களை கழுவிப்பெற்றிடவும் உள்ளாட்டு வெளிநாட்டு தொலைத் தொடர்புகளுக்கும்:

(உதிரிப்பாகங்களுக்காக பழுதடைந்த, நல்ல நிலையில் உள்ள ரி. வி., பெடக், சுற்றுப்போக்கு, மணிக்கூடு என்பன வாங்கப்படும்)

## வீனாஸ் டெல்டா

284, ஸ்ரான்ஸி வீதி, (நாகவிகாரைமுன்பாக) யாழிப்பாணம்.

கிளை: பஸ் நிலையம், சாவகச்சேரி.  
(மீன் சந்தைஅருகில்)

(சி3995)

31ஆம் நாள் நினைவுஞ்சலியும்  
அந்தியேட்டி அழைப்பும்



தோற்றம்

17

—

06

—

1936

மறைவு

16

—

05

—

1998

15 - 06 - 98

## அமர் முதலி இராமன்

அன்பின் திருவுருவமே  
அமைதியின் உறைவிடமே  
குடும்பத்தின் ஒளிவிளக்கே  
ஈந்துவக்கும் இன்பமைத  
இயல்பாகக் கொண்ட எம்  
தந்தையே! இனி  
எப்போ உமைக் காண்போம்?

மனைவி, மக்கள்,  
மருமக்கள், பேரப்பீள்ளைகள்,

கைதடி மத்தி:

[56826]

## நூல்பத்திரி வாழியர் சீருடை

யாழிப்பாணம், ஜூன் 15  
யாழி. போதனா வைத்திய  
சாலையில் கட்டமை புரியும்  
சிற்றாயியர்களுக்கு 1998 ஆம்  
ஆண்டுக்கான சீருடைத்துணி  
வழங்கப்பட்டுள்ளது.

தெயல் கூவியை மழங்கு  
வதற்கான நடவடிக்கை ஆஸ்பத்திரி நிர்வாகத்தால் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளது.

## கிணற்றிலிருந்து சடலமாக மீட்பு

தென்மராட்சி, ஜூன் 15  
முன்று நாளிகளுக்கு முன்  
னார் காணாமற் போன குடும்பம்  
பல்தர் ஒருவர் கிணற்றிலிருந்து  
சடலமாக மீட்கப்பட்ட சம்பவம் பணள அரசர் கேள்வியில் இடம்பெற்றது.

இதே இடத்தைச் சேர்ந்த காசிப்பிள்ளை துரை (வயது 52) என்பவரே மரணமானவராவார்.

இவரின் குடும்பத்தினர் இடம்பெயர்ந்து வன்னிக்குச் சென்று இன்னும் திரும்பாத்தால் இவர் தனியாகவே வசித்து வந்ததாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (இ-117)

## வாளிகள்

### வழங்க

### நடவடிக்கை

குருநகர், ஜூன் 15  
இடம்பெயர்ந்து மீவும்  
குடியேறியுள்ள மக்களுக்கு  
வழங்குவதற்காக கொழும்பி  
விருந்து கப்பல் மூலம் 2ஆயிரத்து500 வாளிகள் அரசாங்கர்  
பற்றி நிறுவனங்களினால் யாழிப்பாணத்துக்கு எடுத்து  
வரப்பட்டுள்ளன.

அறவழிப் போராட்டக் குழு, வெ.எம்.சி.ஏ., அகசி  
கனிபுனர்வாழ்து நிதியம் 83  
ஆகியவை மூலம் இவை மக்களுக்கு விநியோகிக்கப்படும்.

(இ-51)

## விண்ணப்ப

### படிவங்கள்

### விநியோகம்

அச்சவேலி, ஜூன் 15  
ஆசிரியர் தொடர்கல்விப்பயிற்சி நெறிக்கு விண்ணப்பப்பட்டதற்கான விண்ணப்பப்படிவங்கள் யாழி. இந்துகல்லூரி தொலைக்கல்வி மத்திய நிலையத்தில் விநியோகிக்கப்படுகின்றன.

வெள்ளி, சனி, ஞாயிறு தினங்களில் காலை 9 மணி தொடக்கம் முற்பகல் 11 மணிவரை விண்ணப்பப்படிவங்களைப் பெற்றுக்கொள்ள வாலை என் சிரேஷ்ட போதனாசிரியர் எஸ். சரவண முத்து தெரிவித்தார்.

(ஜ-11)

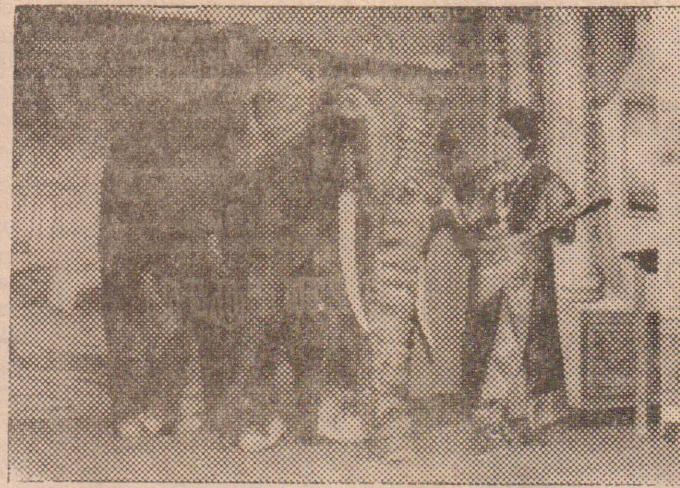
## வைத்தியம்

செங்கண்மாரி, அல்சர், ஆஸ்துமா, வாதநோய்கள், வலிப்புநோய், பீனி சம், தலையிடி, தலைகால் அவியல், சரும நோய் கள், மாதவிடாய்க்குத்து, இரத்தப்போக்கு, வெள்ளைக்கலை, கருவழிதல், மகப்பேறின்மை, குழந்தை வைத்தியம், வீரியக்குறைவு, மூலவியாதிகள், முத்திரரோகங்களில் பிரபலமானவர், சகல வியாதிகளையும் குணப்படுத்துவார்.

வேலணை வைத்திய கலாநிதி சி. இராசரத்தினம், 121, 2 ஆம் முறைப்புநோய்கள் முறைப்படிவம்

வெற்றிப்படைப்பு! வெற்றிப்படைப்பு!!  
பல்லாயிரக்கணக்கான ரசீகர்களீன் வேண்டுகோளுக்கிணங்க மேடையேறுகிறது

செல்லவூரா மெற்றாஸ் யிலின்  
நெறியாள்கையில் தயாரித்த



## வேழம்படுத்த வீராங்கனை

[ஆட்ட நாட்டுக் கூத்து]

பின்வரும் இடங்களில் விழைவில் எதிர்பாருங்கள்!

★ சாவகச்சேரி ★ மருதனார்மம

★ வடமராட்சி ★ மானிப்பாய்

★ கோப்பா ★ சுழிபுரம்

திகதி, இடம் பின்னர் அறிவிக்கப்படும்.

ச. மெற்றாஸ் மயில்

செயலாளர்

பாரம்பரிய கலைகள் மேம்பாட்டுக் கழகம்

விளம்பர அன்பளிப்பு:-

## நிர்மலன் நகைமாளிகை

190, கல்தூரியார் வீதி, யாழிப்பாணம்.

கிளை:-

புவனேந்திரம் நகைத் தொழிலகம்

58, கண்ணாதிட்டி, யாழிப்பாணம்.

(56840)

## ஓராண்டு நினைவுஞ்சலி



தோற்றம்

27-12-1939



மறைவு

24-06-1997

அமரர் சுப்பிரமணியம் விநாயகரெட்டனம்</





## பஸ் விபத்து

கொழும்பு, ஜூன் 15  
கொழும்பு — குருநாகல்  
வீதியில் நேற்று நண்பகல்  
போக்குவரத்துச் சபை பஸ்  
ஒன்று விபத்துக்குள்ளாகிய  
தில் 46 பயணிகள் கார்  
மடைந்தனர். (இ-21)



யாழ்ப்பாணம், ஜூன், 8  
யாழ், வண்ணார் பண்ணை  
கிள்னர் ஒழுங்கை அருள்மிகு  
ஸ்ரீ மகாராஜாயம்மன் தேவஸ்  
தான் அலங்கார உற்சவ  
சப்பறத்திருவிழா நாளை  
செவ்வாய்க்கிழமை நடை  
பெறும். நாளை மறுதினம்  
குதிரை வாக கண்தில்  
சுவாமி உலாவரும்வேட்  
டைத் திருவிழாவும், எதிர்வ  
ரும் 18 ஆம் திகதி வியாழக்  
கிழமை தேர்த்திருவிழாவும்  
நடைபெற்று மறு நாள்  
காலைத்தத்துத் திருவிழாவும்  
நடைபெறும்.

எதிர்வரும் 20ஆம் திகதி  
சனிக்கிழமை காலை 10  
மணிக்கு 108 சங்காபிஷேகம்  
நடைபெற்று மாலை பூந்  
தண்டகையில் சுவாமி உலா  
வரும் பூங்காவனத்திருவிழா  
வும் இடம் பெறும். (ஜ-9)

★ ★ ★  
நெடுந்திவு, ஜூன் 15  
நெடுந்திவு புனித யுலாவி  
யார் கோயில் திருநாள் திருப்  
பவி விழா நாளை செவ்  
வாய்க்கிழமை கொடியேற்  
நத்துடன் ஆரம்பமாகும்.

24 ஆம் திகதி புதன்கிழமை  
விழா, திருச் சுற்றுப்பிரகா  
ரத்துடன் நிறைவடையும்.

நெடுந்திவுப் பங்குத்  
தந்தை அருட்திரு மொன்  
பேட் அடிகள் திருப்பவிப்  
பூசைகளை ஒப்புக் கொடுப்  
பார். (இ-111)

★ ★ ★  
ஹர்காவற்றுறை, ஜூன் 15  
ஹர்காவற்றுறை புனித  
அந்தோனியர் ஆலயப்பெரு  
விழா கடந்த சனிக்கிழமை  
காலை நடைபெற்ற கூட்டு  
திருப்பவியுடன் நிறை  
வெய்தியது.

ஹர்காவற்றுறைப் பங்குத்  
தந்தை அருட்திரு யேசு  
தாஸன் அன்றனிபாலா திருப்  
பலியை நடத்தினார்.  
(இ)

